

大漢公報

中華民國三十一年九月十三日

星期二

夏曆歲次壬申年八月十三

援助義勇軍

(宗)

日本併吞三省。屈指將近一年。在這個長時期內。他以整個的帝國力量。擺弄傀儡政府。經營各種事業。但因為各地義勇軍蜂起。使他疲於奔命。應付不暇。結果不僅不能從容建議。而且國內損失了大宗的軍費。增加了不少的恐慌。而東三省直道現在還算得而不得。這一切在他都是受了義勇軍之賜。

在我們呢。應該拾二萬分感激義勇軍。九一八事起的時候。張學良十多萬大軍。數日之間不抵抗而把地盤拱手讓給敵人。無血氣。無羞恥。中華民族的人格已經完全掃地了。竟不料白山黑水之間還有艱苦卓絕。百折不挫的民族精神表現出來。總算得民族增色不少。在事實方面呢。義勇軍牽制了日兵的后方。使日兵不敢急急進窺京津。而一二八上海的戰事。得於短時期結束。都是他們的力量。我們敬佩他們。感激他們以後。應該如何接濟他們。幫助他們。但是。各地民衆雖不少熱心者。組織團體捐款接濟。而我們所得關於義勇軍的消息。總是免不了「彈盡糧絕」。朱壽朋南下首都呼籲以後。仍喚不起京中大衆的熱烈反響。我們真不禁爲中國民氣太息長歎。

現在日兵又進攻熱河了。我們已經說過。失了熱河。就是撤了華北的屏障。在這個重要關頭。我們也曾想到義勇軍的用途。政府當局。和華北各將領。也曾想到怎樣接濟義勇軍。各民衆團體發電籲請出兵援助熱河的時候。也曾想到怎樣設法援助義勇軍。

我們要知道。如果東三省沒有義勇軍。東北傀儡政府的情形。又是另一樣的。熱河京津。恐怕早就陷於敵人之手了。我們要救熱河。要保京津。而至收復東三省失地。我們全國人非充分援助義勇軍不可。如果拾現成的力量不扶助。而口口聲聲。『禦侮』。『衛國』。不是有意欺人。就是缺乏常識。

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公來大船郵國美

諸君本年秋間回國。請與特別旅行團。搭拾月十五日。由域多利開行之密地亞總統船赴華遊覽。

公司特別優待。不收特別費。三等客位八十二元半。特別房位每位八十七元半。特別挑選優良船位。以四人或六人或八人同居一房。所有牀鋪均備。牀褥枕頭。被單。洋氈。設備周全。公司特別派華人代理。由加隨同搭客招待一切。兼備上等福食。特別種種消遣。以供搭客之娛樂。詳細事情。請詢下列代理人。

企李端總統 九月三日開
他 輔總統 九月十七日開
者化慎總統 十月十一日開
勿地慎總統 十月十五日開

駁馬機安均理代總埠雲 瑞呈馬昌同利理代埠域

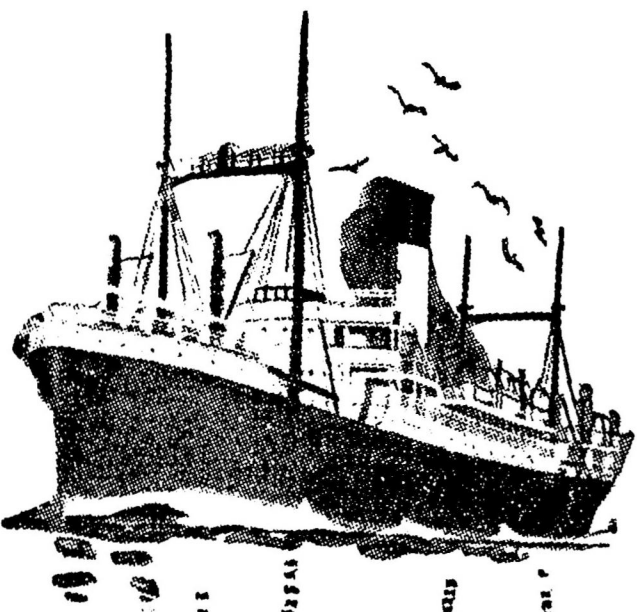
Mar June 295 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 7880

Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5881



司公船通煙藍

The Blue Funnel Line



新船消息

本公司爲便利華僑回國起見於八月加添新船「餐斜士」號來往雲埠及遠東華僑歸國者祈爲留意焉

由雲開行 船名 到雲城埠

九月十七號	布地羅士	八月廿九號
十月八號	益臣	九月十九號
十月三十一號	新餐斜士	十月十號
十一月廿號	千地利士	十月卅一號
十二月十九號	布地羅士	十一月廿八號

以上各號由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

元五十七價二 貴船
元五拾五價大

新船 期紙 印便 函索 即奉

號安均理代埠域 QUON ON CO.
529 Cormorant St. Phone, Garden 6914
Victoria B. C.

號瑞呈馬昌同利理代埠域 FRANK MAH
Travelling Agent
254 1/2 Pender St. E. Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

行銀路資 THE ROYAL BANK OF CANADA

Head Office Montreal, Canada



利等埠均常設有華人支部也倘承垂顧無任感蒙

凡信任壹商人或壹銀行當視該商人或銀行在商場上之經驗與能力如何經商時候之長短及其應接顧客是否克己妥當實路銀行開辦至今已閱六拾三年之久統設支行八百八十一間其爲世界最大銀行之一早已爲衆所認許且特開支部配置齊備以辦理與華僑貿易事務若汝未爲本行之顧客請來嘗試蓋本行在滿地可。雲高華。及域多

醫衛大黃面

Dr. D. T. W. WONG, M. Sc., M. D.
Suite 5, 501 Main St. Vancouver, B. C.
醫館電話 Sey. 8703
住宅電話 Fair. 2238X

角街緬夾街打片在館醫
房號五第上樓行銀素仔街
科全外內幼老女男理統
傷損外意人工會恤體理并
長特爲尤術手科外

柳花醫專

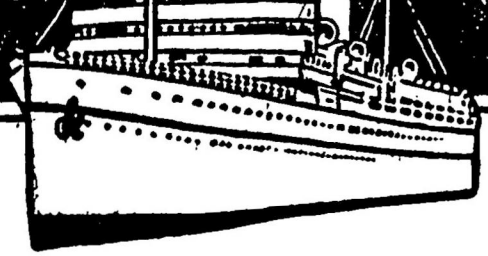
醫西 錦求葉

Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

醫館電話 Seymour 5736
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E

雜花全內老男統
症柳科外幼女理

司公船輪 亞丕詩



港香到天七拾

色特大四之船后皇

雲埠代理 葉生公司

行期快捷 船量巨大 福食生鮮 艙位通爽

太平洋客務總司理司徒施佈

宰隨用隨日每鷄豬養豕上船

船號	陽曆日期
亞洲皇后	八月十三日
坎拿大	八月廿七日
俄國皇后	九月十日
日本皇后	九月廿四日
亞洲皇后	十月八日
坎拿大	十月廿二日
俄國皇后	十一月五日
日本皇后	十一月十九日

址住信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent,
'Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

葉求茂代理詩不亞 車鐵路

馬駿代理 詩晏亞公司 鐵路車紙

諸君入埠請到永生號

(片打街東) 接洽
(五拾壹號)

不取代打電報費

必得其所以... 因她多識少年郎... 或名藉藉... 曾任國文教席於武升學堂... 媚太奇故... 年華三九... 猶是雲英未... 嬌身... 閨乃慨爲月老... 雙方紹介...

Chinese Herb Co.

◎代東

舊本年陽曆九月十八日

格購取朱霽青首級。

●漢奸鮑觀澄定期赴日

傳朱慶瀾買收土匪

●北滿義軍與賊戰

日賊報謂義軍二百餘陣亡。哈爾濱拾日電：本處日賊司令部是日發。出消息云：中東鐵路南端。即大興與甸子車站附近。頃有戰事發生。即義勇軍與日賊軍鏖激戰。是役結果義軍陣亡二百零四。賊軍被殲者兩名。負傷者五名云。

●英領事拒給欸贖英人

大連拾一日電。上星期在牛莊附近被匪擄去之英人兩名。現尙禁押於匪巢中。匪向本處英領事要來贖款墨洋廿五萬元。匪謂如得此廿五萬元到手。方將兩英人釋放。該英領事拒給此款。謂起擄或給款贖出兩英人事。乃僞滿洲政府之責任云。

將取道西伯利亞前赴日內瓦
合爾賓十二日電。國務東三省案周查閱

報告書已由外國飛行家施呢氏用飛機載送該日內瓦。將之遞交盟會秘書科長。載運該報告書之飛機。是日飛抵本處。時適大雨如注。該機明日由本處飛往齊齊哈爾。以便取道西伯利亞前赴日內瓦云。

●倭侵滿後增加國內困苦

波士頓耶教導報載哈爾濱電。據新由賊國國內抵此間之英美外人。皆異口同聲謂目下賊國內之景象。困苦非常。賊國人民失業者

日多。故貧而無依者之數亦大增。且國內之軍閥。專以侵畧爲事。濫用國內之金錢。現以虛耗了大批。其實賊國無力將如斯浩大之金錢。單用軍事一途。蓋彼輩以爲一得東三省之工業。即可以增加銷售貨之市場。賊國內之工業必盛。但日銷金雖已佔據東三省。但東三省人民貧困異常。無從購買劣貨。況今年晚造農品。過半失收。今年冬季。東三省之商務益無希望。

賊國之工業原料。多要向外國購買。如棉花與羊毛等。皆由英美兩國運往賊國者。今賊國之金元價格。日跌一日。故日賊國內之紡業。大受打擊。其出品之價格。亦提高甚多。所以在東三省劣貨絕不能與中國之土貨競爭。故從目前之狀態而說。賊國之佔據東三省。其所得之利益。不能抵其所失。偷月疊月。賊政府仍無方法解決國內之經濟苦況。則島國賊民。必受一種莫大之苦惱結果。東三省水災之後。農品失收。農民自然困苦。鐵路方面。又無貨品可運。遂致無利可獲。所以東三省之前途。亦屬可慮。欲其恢復原狀。非歷長久之時間。有大批外資投入。則絕不易辦到。因商民受日賊軍事行動之打擊。損失極大。無力再建立大規模之事業云。

●義軍深夜襲吉林

倭僑寢睡不安

吉林拾壹日電。本日上午前某時拾五分鐘。馬占海所部義勇軍之先鋒隊突攻吉林城外北山下大砲台之西北方。吉林城之偽國軍隊開始與義軍激戰。深夜中大砲聲與機關鎗聲不絕於耳。義軍有進迫吉林城之勢。至午前四時槍砲聲方告停止。昨夕吉林城中倭僑聞義軍攻城。恐怖逾常。有睡不安。寢不眠之象云。

●匪襲擊鐵路之列車倭訊

東京十日電。本京是日接哈爾濱訊云。拾日午后九點四十五分鐘由本處開往長春之鐵路列車行抵距哈爾濱四十英里之羅林車站時。車即脫軌。車輛由二丈餘高之堤墮下。伏於該地附近之馬賊數十名即向列車襲擊。匪將車中財物盡數掠去。乘客爲匪擄去者三十名。斃命者十五名。負傷者二十名。乘客中有倭人十五名。生死不明云。

哈爾濱十壹日電。本日午後九點鐘。成高子車站附近有匪六十名。襲擊中東鐵路列車。乘客因是死者六名。負傷者十四名。被匪擄去百名云。

●哈埠戈夫球場遭匪擾

英人兩名負傷

哈爾濱拾二日電。昨日午后四點半鐘。哈爾濱郊外之英美人戈夫球場爲匪襲擊。當時在場之英美人用戈夫球棍擊匪。雖將匪逐退。然有英人兩名。亦因是負傷頗重。駐本處英總領事因此案向管理哈埠警差之日賊顧問。提出嚴重抗議。負傷之英人。爲上海。港滙豐銀行之司理米利殊氏及其助手韓某路氏。被逐退之匪乘汽車逃去云。

●英國會定期開會

倫敦十二日電。本京是屆國會。原定期於

THE
EMPRESS 25¢ TAXI
Hastings & Main
Sey. 3111

注意

本公司位在臺市定街東與緬街之間：即寶路銀行隔壁：常有自由客車與貨車出賃：各車美麗
輸運敏捷：且價錢又為本市之最廉者：

本公司之 Buick 與 Hupmobile 號之有玻璃密面客車：宏敞雅麗：保證運載安全：

◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎

自由客車新價

◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎

由本號人員駕駛

第一等咪路銀 貳毫五 壹咪以上每半咪加銀壹毫
遊覽或往各店買物每點鐘銀壹元半

◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎

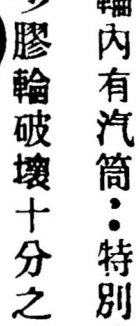
各車由賃者自駛

每點鐘銀 貳毛五 每咪銀四仙
無論何時起計每十二點鐘銀貳元半
用加士連油多少隨賃者自便

**華客光顧
極表歡迎**

皇后自由車公司啟

葛列治 Goodrich 樹膠車輪之汽筒 Air Containers 最好、令駛車快捷而可節省費用、



治膠輪內有汽筒：特別改良：若購置之：能保證汝所駕之貨車：依時
 收：減少膠輪破壞十分之九：而可加增行駛數百分之貳五至百分之三
 十：汽筒實勝於內氣管：能爲通常氣管所不能爲：且
 爲葛公司發明專利：其構造可免除所謂不漏氣內氣管
 之種種弱點：獨葛公司所製之汽筒：真材實料：請將
 汝之貨車駛至：不需一點鐘久：便可將汽筒換置妥當

密治膠輪有限公司啟

密治膠輪有限公司

Mutch Tire Company Ltd.
1275 Granville St.
Vancouver, B. C.
電話 Sey. 4628

請用葛
列治膠
輪置於
汝的貨
車或大
輛客車

◎ 化嘉順公司

男皮靴、輕重均有、照舊日
每對沽銀五元

男靚皮靴、由加拿大著名工廠製造、
每對沽銀七元半

地點——喜士定街西四壹四號、即賚路銀行側、



Mr. Bill Ferguson
~~~~~  
**Ferguson's**  
**Fine**  
**Footwear**  
**414 Hastings W.**

若捲仔  
自烟

應用鏟的卡煙仔紙，無數之吸煙者已察覺此等較好之煙仔紙捲較好之煙仔。

請試用鏟的卡煙仔紙，五仙壹百貳十葉。

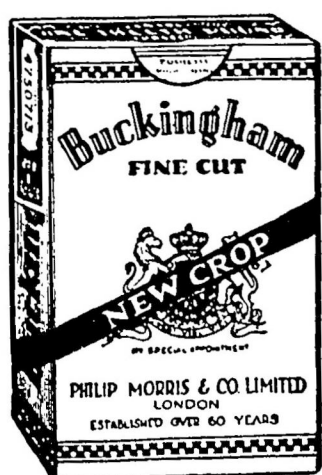
*Chantecler*  
CIGARETTE PAPERS

朝香港滙價每百式十六元三五



各款鞋靴 價錢折半  
東西兩店 歡迎參觀  
Sample Shoe Store,  
60 W. Hastings.  
69 E. Hastings.

售發絲烟細精咸瓊北造新



**"NEW CROP"**  
**Buckingham**  
**FINE CUT**

半有另。等不毛貳。五毛壹。毛壹價其。者包成絲煙威瓊北  
 •牌招之模電認請。願賜君諸。者載裝罐氣密之庄磅  
 精之絲煙司公本譽稱函來君堯仲林埠華高雲接頃司公本  
 下如其文美  
 (者好量之絲煙仔煙捲上市為絲煙威瓊北爾定決量攷余)

(者好最之絲煙仔煙捲上市爲絲煙咸瓊北爾定決量攷余)



茲有旅館壹間在緬與佐治街間有房壹百零五個冷熱水龍煖汽喉及升降機壹概齊備全盤生意連傢私出頂取價貳千五百元租項極廉有意營斯業者請來面議

電話 矢廢八六貳四

片打街西 拾壹號A 和豐啟

◎旅館招頂

◎維城致公總堂鳴謝助  
五祖寶誕香油芳名列

五行館十五元 大館拾元 福祿壽館十元  
寶源館拾元 富源館七元五 城多利廠二元  
富貴全廠 東利 西利 南利 北利 進利  
英利 安利 萬利 泰利 招利 東漢 東亞  
以上每貳元

衆興館壹元 悅來館壹元

啟者今有黃長字澹照乃台山橫岡小澳村人也舊歲在滿地可埠大中堂(即帶票堂)當財政職員歷來銀兩數目未經結束不料他乃竟懷異志曾於舊歲八月中旬私逃出埠不清手續此事顯係有意竊騙令人不值其所為故於去後同人等將巨留落之邪骸拿歸編去限貳百餘元之譜目後同

◎大 中 堂 啟 事

加 屬

金

處訪查方知佢落在雲埠本堂同人曾有信數次付往交他  
大家商量辦法免傷體面誰料再三再四毫無效果故同人  
等迫不得已將此事實登之報章宣佈一切俾各位同胞知  
其人品自後與他交手須要關防幸勿爲他所愚誤入彀中  
是所切盼

民國廿壹年九月七號

滿地可埠大中堂同人啟

雲埠

公啟者本分堂不幸於昨陽歷五月拾四日爲祝融所殃及樓宇俱燬本埠洪人諒棉薄而謀重建之舉惟茲事體大款無着落端賴全洪門總代關與雲坤致公堂執事諸公關懷大義熱誠扶助茲際工商冷淡之時不數月而重建告竣今者

公贊勸之力方有此優良速成之效果斯不但增本堂之光榮而本處洪人實利賴之尤有說者惟自五月拾四號以前各屬總分堂社惠來本堂之有獎義券或捐冊本堂執事鑑於世界金融劇變經濟恐慌對於各處惠來之義券或捐冊因此暫告停頓概未登刊捐而竟於火災時全遭燒滅用特登報聲明俾各屬知悉本堂開捐之役訂於下月特昌丹登等聲明

陳仲昌 趙奕南 岑卿振 溫麟蓀 曾天德

行惠來請由尊便免至異日兩相懷疑是盼特此佈聞  
民國廿一年九月五日

雲雲  
疏疏  
旅旅  
館館

陳象佐  
陳蘭  
黃世裕  
鄭華杞

企速

**醫國黃一立**

旅館在雲埠喜士定街東五拾貳號

華客光顧……………極表歡迎

地址通中……………房室潔淨

總理男女老幼內外  
全科花柳奇難頑症

曹嵩  
鄭忠梅二三  
梁松榮  
梁意

Hotel V  
52 E. H.

**生黃耳**  
Yat Ping Wong 176 Pender St. E. Vancouver, B. C. 電話: 5681  
本公司之 **XX** 麵包，真材實料，含有充分的  
滋養質，且價格相宜，每日有新鮮麵包，  
按址送貨，每月送六日，請來試購，無  
誤。  
（寓中興旅館）  
武添 梁錦  
鄭發 董應  
李蘭芳 吳煥元

4 任歡迎 · Canadian Bakeries Ltd.  
加拿大麵包有限公司啟

張景憲醫曹生告白位拾頁







### 京華餐館

King Wah  
145 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

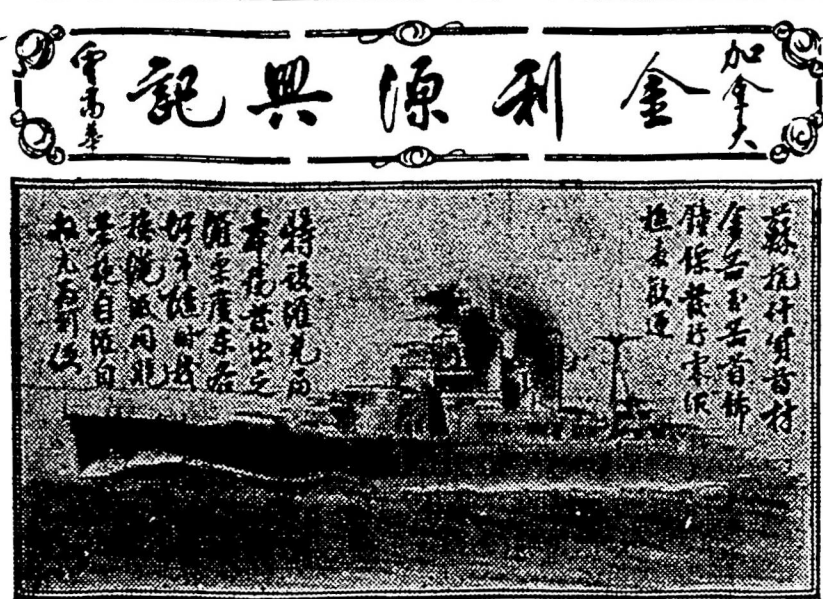
本餐館在片打街東四十五號：即舊日如心館：自其生意出盤由本館承受後：即大加修飾改良：諸事增進：務求雅潔：茲已完竣：定於八月廿七日即星期六開張：妙實精美：菜蔬俱全：且日夜營業不停：惠顧諸君：希留意焉  
(電話)千汝地四三貳叁

### 開張特啓



機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎  
電話：五五七五  
發售日期：動活文中 每五毛二元一只 每  
奉寄即當取閱如備印本樣章圖  
HO SUN HING CO.  
258 1/2 PENDER ST. E.  
VANCOUVER, B. C.  
啓謹 芳翰林 榮立林 人理司

### 冬節貨品



GIM LEE YUEN 75 PENDER ST. E.  
PHONE Sey 899 Vancouver, B.C.

水仙花頭 糯米枝乾 糖薑薑拳 男女絲巾 顧繡檯山 磁器花磚 油糖海味 參茸藥材 一號絲苗 二號絲苗 新花宣粘 特別平批

### 雲高華

搜羅中國物產 以供僑商採辦 完備商店 產不論大小定單 一律優禮歡迎

FOO HUNG COMPANY  
129-131 Pender St. E.  
Phone Say. 3440  
Vancouver, B. C.

### 廣東新聞一

#### 瑞金難民抵汕記

汕頭通訊 江西之瑞金會昌等縣 現已成爲赤匪之中央區 該匪有無線電機多架 每日下午四時起 每夜九時止 均播送反動之新聞電 電力之巨 幾不下於南京之中央電台 足見赤匪之野心 甚爲巨大也 查瑞金之淪陷 係前年五月間事 至九月始恢復 去年二月又陷 遂直至於今 該縣人民 被匪屠殺者 第一次已達數萬 第二次尤不可勝計 其幸而逃亡者 亦輾轉填於溝壑 前天(廿八)下午 有瑞金難民男女七拾五女廿三抵汕 由存心善堂給以住宿飲食 日間將送之 下輪 赴滬轉粵 查該難民係於去年二月間 爲數萬衆 先逃至會昌 及八月 會昌又陷 乃輾轉逃至粵境之蕉嶺 日前乃由蕉嶺南下 經潮安來汕 此輩流離離徙年餘 猶無家可歸 且衣食無着 其存在者 乃祇此區區九十餘衆 即幸而至南昌 去鄉離井 能否維持其生命 以歸故鄉 猶不可必 嗚呼 共匪之猖獗 而瑞金出押者誰也 我瑞金難民 我及豈特哀瑞金難民而已哉 茲錄「江西瑞金難民泣向各界乞賑廣告書」於下 各界父老兄弟姊妹姊妹公鑒 共匪禍 數載於茲 荼毒之慘 難以言喻 禍及國家多故 致禍則則遂使匪氣熾熾 流毒所及 幾遍全省 敵瑞金 自前年五月間 被紅軍佔領 二軍軍部各機關 被焚燬 擄掠 姦淫勒索 慘劇逾常 更使地瘠民窮 組織赤衛隊及偽農民協會 工會 婦女會等匪共機關 藉資擾亂地方 爲匪作伴 以致全縣赤化 禍害尤烈 殘殺民衆二萬有奇 焚燒房屋四千餘棟 擄掠現金五百餘萬元 種種慘狀 難以言宣 前年九月而後 敵瑞金 以匪禍不堪 羣起反共 揭竿討赤 幸賴鄰村之援助 與民衆之努力 得一度掃除 不氣光復河山 吾邑卅萬子遺 始從水火中解救出來 得以重見天日 稍慶甦生 何期瘡痍甫定 浩劫重臨 去年八月八日 股匪羅炳輝殘部 復竄瑞金 邑中靖衛及民團以寡寡懸殊 抵抗不支 遂使一現白之光之瑞金 復陷於烏煙瘴氣 之赤焰中矣 此後匪共挾敵與衆 痛其共之恨 故荼毒之慘 較前尤酷 警耗傳來 不寒而慄 較前尤酷 亡以來 轉徙流離 顛沛萬狀 所遭痛苦 筆難盡罄 第先前逃往會昌 離家較近 人地相熟 衣食之資 尚可不時接濟 故得苟延殘喘 詎料劫會昌後 匪更重 去年八月以來 會昌復被匪佔 瑞金殘部所盤據 吾

### 廣東新聞二

#### 粵局微有改組之醞釀

廣州訊 則共軍情自豐克復後 粵中各軍已恢復原防 戰事暫告段落 如何作第貳次之總攻 刻仍未有確定之計劃 軍情既寂之後 政海中心 有局部改組之醞釀 據箇中人傳言 鄒魯將出長教育廳 現任廳長謝瀛洲 則調高等法院院長 現任高等法院院長陸軍部則調長建設廳 此更調如果實行 林雲陞將仍獨攬一主席之尊號 至中大學校之是否仍以鄒魯氏兼長 談者尙未說及 此事已醞釀其急行且揭曉云 至更調之動機 適因陸軍部之長高等法院 始終均未得實府之認可 粵黨要以此或對人問題 而然 適作一轉移 以觀其對人態度 惟此等變動 即使實現 元老派中人 實亦難有若若之動搖 最近廣韶廣九兩路局長之易人 均以元老派中人充任 執是以觀 軍人中雖有主張爲更嚴格之門羅主義者 而接近汪精衛之沈某 日雖僑居於省港途中 欲爲汪陳重合之牽線 亦恐不易得志 蓋陳伯南至今猶有所藉重於諸元老也 廣州訊 近日雷雨連天 已屬令人不快 詎廿九晚更發生暴雨成災之空前慘劇 益增惆悵 一時影響所及 廣州市面似盡爲愁雲籠罩 惟自一日起 陰霾之氣已全消 午間復有陽光吐露 各界苦悶之餘 至是精神咸感愉快 入夜後復照來攘往 熱鬧尤甚 各遊樂場等大小戲院均擠滿不堪 茶樓酒館更座無虛位 其尤別饒興趣者 則新成之六甫一帶 均有無數時裝婦女 蹣跚其間 選購乞巧品物 各攜寶乞巧用品之商店 爲廣招徠 亦竭力點綴 五光十色 某店擺有像牛景物一座 定名爲韓烈十轟炸日將白川 此中人物 以中藏機件 均能活動 引衆遊人圍觀 是晚省河亦頗熱鬧 靜思動所致也

### 月光自由車公司

MOONLIGHT-U-DRIVE  
726 SMYTHE ST.  
CHRS & TRUCKS FOR HIRE  
DRIVEN

全日...銀貳元半  
各車由賃者自行駕駛

半日...銀三元  
全日...銀五元

貨客車  
貨貨車

### 平而夾好之柴炭出賣

本公司常有柴炭發客：貨美價廉：所賣者威靈頓煤炭：乾無皮松柴炭銀六元七五 半割三元七五 花板仔雙車七元半 單車三元七五 日間電話：六六二八 夜電話：六六二八 A. D. Wood & Coal Supply 646 Prior St.

### 自製良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌膏 每盒二元五  
跌打止痛水 每瓶二元二五  
皮膚濕毒膏 每盒二元五  
萬應爛腳散 每樽貳元  
花柳白濁丸 每盒一元五  
花柳拔毒丹 每盒一元五  
金耳環 花旗參 發行  
自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

### 廣濟堂自製 各種丸散

鮮明熟藥 發客

### 卑詩省所蒸酒品減價

各皇家酒房有賣 RYE WHISKEY (Canadian) 加拿大威士忌酒

|                                    |        |        |
|------------------------------------|--------|--------|
| B. C. Three Star                   | 25 OZ. | 貳元七五   |
| B. C. Special                      | 25 OZ. | 貳元     |
| 卑詩特製 Double Distilled              | 250Z.  | 參元     |
| 雙蒸(壹九一九年)十貳年舊                      | 貳十五兩   | 三元五毛   |
| 新價目                                |        |        |
| SCOTCH WHISKIES (CANADIAN) 士葛治威士忌酒 |        |        |
| aledonia                           | 26 OZ. | \$3.00 |
| 卡利富尼亞 Caledonia                    | 16 OZ. | \$2.00 |
| 卡利富尼亞 Five Scots                   | 26 OZ. | \$3.25 |
| 五市葛士 Sheriff's Gold Bond           | 26 OZ. | \$3.50 |
| 沙厘夫高本 Speyside                     | 26 OZ. | \$3.75 |
| 市卑西                                | 廿六兩    | 三元七五   |

### 林棟臣 醫士

症難雜奇 科兒婦柳花醫專  
Din Yick Tong  
100% Elizabeth St Toronto Ont. Can

### 自製良藥 國靜益腎丸

治各症如下：先天不足 後天失調 腎家衰弱 精神不振 陽萎不舉 夜不安睡 腰膝痠痛 眼花耳鳴 血氣兩虛 陰虛癆咳 胃不消化 大便燥結 遺精滑泄 婦女經閉 經水不調 崩漏帶下 諸虛百損 凡患以上各症 服此丸無不立效 每盒一元 每打十元 郵費在內 不取空函不覆

代理處：  
雲高華 Gim Lee Yuen Co 源利金 71-77 Pender St. E. Vancouver B. C.  
城多利 Gin Kee Yet Lee Co 利鑑記珍 6. O. Box 1364 Victoria, B. C.  
溫地辟 Man Sang Yuen 168 Pacific Ave 源生萬 Winnipeg, Man. Can.  
坎城 Kun Wo Co. 號和共 127 Rebecca St. Hamilton Ont.



症雜柳花科全外內童孩婦男理統

脚風癱扯內續跌白  
症各限氣濕疽氣傷筋打濁柳  
日爛風癰鵝咳駁刀疳入  
全愈脚癱癰喉嗽骨傷疔骨

YORK FONG  
Vancouver B. C.  
V. 7936L



敗者本醫生專醫奇難雜症自製膏丹丸散利濟僑胞如有外埠不能就醫者請將病原註明付來定然配症製藥從速奉上以應回春







**存心軒曹統新**  
(處訊通軒本)  
**C. T. SUN**  
900 Temple Street  
Los Angeles, Cal., U. S. A.  
**行總發批埠外**

**丸散目錄**  
軍醫曹統  
來函新內外  
脈跌打刀  
取傷筋縛  
便骨花柳瘰  
寄癰各雜症

**救急良方**

本軒由廣州市榮欄路九十二號支行  
造來大幫丸藥注重廣招徠惠僑胞特  
列六大補品連賣帶送各藥于左

- 四鞭固本丸 每盒一元五 養心生血丸 每盒員二五
- 固本衛生丸 每盒一元四 大造補腎丸 每盒員式五
- 大補氣血丸 每盒一元二五 補腦養心丹 每盒員式五
- 凡購上列之藥五元者加送本軒目  
錄所刊各膏丹丸散藥水藥油任揀  
五元買多過五元或全料者照加派  
送

●另送倭寇侵畧華北五彩地圖一幅  
此是我國富饒之地同胞不可不閱  
●又送本軒新編目錄救急良方全本  
●由西曆四月一號起至七月一號止  
逾期恕不照送 曹統新謹啟

◎恭頌曹先生駁骨真傳  
敗者弟因整屋上四面釘星鐵為蓬偶爾失慎由高墜下適撞  
正木箱致破膝頭蓋骨呻吟床第寸步不移其中苦况莫可言  
狀幸遇曹統新先生住在本埠督令其子容棟容洛其孫繼華  
沛華按日履店敷藥堅回其破骨用藥之後固無痛苦消腫極  
快藥費又廉個月全愈復能操作如此深恩無以為報謹寫片  
言登諸報端恭頌曹府醫鉢真傳並為受傷者介紹  
寓羅生埠 和生鷄鴨店尹如頌  
Wo Sang 711½ N. Alameda St. L A Cal.

◎垂危遇救  
敗者舍妹于去月雲時暈仆沉迷不醒呼之不應危險萬分驚  
至全家徬徨無措立求附近西醫救治移時益加重重于是催  
醒曹統新先生馳救指定為中風灌以救急萬靈丹並吹鼻取  
嚏立能甦醒連擬湯劑繼醫三日便告全愈謹此致謝  
919 E. Adams Blvd St. L A. Cal. 黃揚恭頌

◎護胎有術  
弟室人于客歲染大病數月醫愈之後體魄未壯就能受孕奈  
未夠五個月鮮血淋漓近平小產屢用西藥不能止于是延請  
曹統新先生診治判為胎漏症內服養胎之劑外用溫煖之法  
其血遂止胎母兩痊迄今足月產下男孩頗覺壯健同念此事  
全賴曹先生深究婦科保胎有法所致也特繕片言鳴謝  
Edwin Dong 1135 E. 21st St. L.A. Cal. 鄧柏春表白

◎擅療結核  
曹統新先生惠鑒敬敗者弟日前在頸間發生癰核症形如串  
珠結實堅硬蒙先生付來牛王消結丸按日服之計共三星期  
功效大著核已消除脫離苦海回復自由願係先生良藥之賜  
也謹登片言以鳴謝悃并介紹患癰諸君知津求藥焉  
Kwong Wing 270 Pender St. Vancouver B. C. Can. 馬榮詢叩

雲哥化活生參茸藥行經理



慙聲

兩箇女郎 (十三) 閑人如我

世強曰：佗城爲繁華都市：不易久居：卿欲之佗城者：必有所謀也：請言之：可則從：否則另商：杏曰：姑今陷于無告之地：將欲如佗城以博徵資也：世強思之良久：曰：無奈何矣：姑從你志：但我富隨：長虹曰：是亦無不可者：于是偕至佗城：寓于梅之契媽謝氏處：梅一言之：謝氏曰：老身已不作如是生涯久矣：今又重整旗鼓：以牽牽老身：且此種生涯：斯爲秘密工作：姑既爲嬌養女兒：安能低首下心以逢迎人也：無已：作杯酒應酬：不作夜度之羞：因老身見姑爲有夫之婦：且偕夫而來：難堪入目：長虹泣曰：姑從姑姥命：自是謝氏爲之招徠生意：作曹邱之游揚：月餘于茲：未有踵門者：謝氏以契女梅故：供給招待：無有態容：會余氏因其子與女逃去後：每夕與

一試觀其丰彩也：大成喜：偕友而去：至謝氏之室：謝氏驟見前年富客光臨：不勝喜悅：殷勤招待：裝長虹以出：爲之侍宴：幸大成手段潤綽：一擲多金：長虹得以充裕度：且大成每晚必至：大醉而去晚霞自得甘棠爲護：偕之返家：後陸家舉家如羊城：于渡中偶說及謝長虹死訊：晚霞不勝悲慘：歷舉當年贈金之事：甘棠嘆爲俠骨柔腸：父女不同志：槓觸于懷：淚隨而墮：至羊城後：鬱悶無聊：擬作探花消遣：恰遇大成干途：各言所志：相偕而往：入門：條見長虹：當年容貌：彷彿不忘：驚詫呆立：大成見其形狀如此：心覺不安：時長虹已退入室內矣：

（未完）

之長生位：稱王始配稱廉潔愛民之好官：馮氏生平：素不許人：則其人之足敬：亦可想見：而王氏又以逃禪聞：是烏可以不記：王性殊達觀：自擺脫宦海生涯後：隱居泉林：不問時事：或有邀其復出：造福人寰者：必以無心爲此相却：日惟含飴弄孫：讀經禮佛：消磨歲月：暇則喜往附近諸名刹：與高僧閒談奕棋：久而深得戒慧三昧：寺僧稔其行：咸禮敬之：王亦參透濁世之弗可久戀：屢擬出家修行：藉享清福：卒因機緣未達：不果：迄今歲五月晦間：城中菩提名寺方丈悟真老和尚：任滿告退：而刹中事繁：在在需人料理：方丈一席：未克久懸：素耳王有出家之念：乃爲勸駕：出家主持：重興山門：王以正中厥懷：慨然允諾：於月之朔日：布衣長袍：挈僕人二：蒞寺上任：嗣

則禪杖袈裟：儀容藹藹：居然一和尚矣：王日中自處理寺務外：禪房多暇：撫琴咏詩：烹茗談心：頗稱至樂：嘗謂居寺以來：心曠神怡：不啻世外桃源：勝於爲官時萬萬矣

王寵惠

廿移

西方大學校以生徒學問淵深成績優異者：旣卒業：稱之曰博士：是匪可倖而致也：降及今日：人非士而士：士不博而博：於是博士乃如羽毛：吾國人之遠去歐美而學者：大抵獲其名：歸而爲交游光寵：詢以博士之道：則瞠目不能置辭：甚且優伶偶炫其技：亦蒙此雅號而驕：博士之幸歟：博士之不幸歟：誠能名副其實者：王寵惠可得而稱焉：字亮嘯：廣東東莞人：爲美之法學博士：辛亥還國：被命爲臨時政府外交總長：書生驟膺大任：爲開國

**▲中華藥房新張！**

敬啟者：弟現在卡架利埠開設中華效力之膏丹丸散藥水藥油方劑。不種。對於治療各種內外奇難雜症之現新張伊始：故將歷年發售之馳名式月廿日起：至三月五日止。僑胞踴躍良機：

**▲經驗糖尿病治療藥**  
每料定價四十元半料定價廿二

**▲海狗腎健腎丸**

**▲牛黃瀉毒丸**  
以上兩藥買一送壹惟每人購藥一

**▲新發明白濁洗射散**

**▲五必需鹿尾固精丸**  
以上兩藥減價期內七折計算

**▲北高麗參**  
二十枝頭

**▲正野山抄參**  
每兩由

**▲沙參碎**  
每兩六

大廉價

藥房壹所 選擇古今有  
惜重資 精工配製百餘  
藥 應有盡有  
名藥品 減價兩星期 由  
購買護身藥品 請勿失

計藥壹料共拾包

元減價期內暫收五折

每罇一元五

每盒二元

藥不能多至兩樽以外

每罇二元

壹料十九元

每兩 四元九  
五元五

卅元至卅元

洪門各國  
達權總  
臨指三

P.O.

全加洪  
駐叻吃

民國廿

聘

各款紙料如  
學校用品應  
貴客接洽料

Vancouver

大

小批八

文社  
 團體  
 列位  
 昆仲  
 屈時  
 貴  
 示一切曷勝榮幸  
 Chee Kong Tong  
 Box 11 Nainamo, B. C.  
 門吉屈懇親會  
 致公堂籌辦處  
 同人敬啓  
 二年七月五日

---

有華人  
 經紀賣紙料  
 紙袋刷紙包物紙等等文房用具  
 有盡有今特聘壹華人經紀與  
 必更爲利便幸祈留心光顧  
 Pacific Paper Co. Ltd.  
 雲  
 哥華太平洋紙公司啟

---

羅仙  
 大星算命  
 算命價格  
 一元  
 中批星盤五元

勇士殺蛇

清道光初：陝西有亂：居民流離轉徙：及于某鄉：鄉民亦遷出避亂：日久方回：茂林豐草：幾成爲蛇鼠

之穴矣：鄉有古廟一所：因人跡久絕：有大蟒匿其中：時出害人：人民畏之：不敢近也：一日：夕陽西下：大雨淋漓：有一牧童牽牛入廟避雨：忽覩蟒目如電：光芒四射：牧童駭極奔走：鄉人病之：咸設法欲除此害：乃出賞格一道：以招勇夫：有某少年：路經該鄉：見之以詢土人：探悉情形：即時應徵：先令鄉人沿古廟前一帶：盡刈路草：越日而少年至：坐一駿馬：繫馬樹下：仗劍而入：疾揮蟒爲兩段：灑血沾衣：匆匆而出：躍上馬背：策馬狂奔：時古廟碎匐塌下：蟒頭直出：少年：去如流矢：土人持械伏樹下：不敢動：方驚懼間：以爲蟒必傷少年也：少年狂奔至一危牆：縱馬逾牆而過：蟒亦隨之：惟蟒必須攀援：牆力不支：遂坍下：蟒頭爲牆所壓：聲震全鄉：少年回馬：連揮數劍：方僵地：持回鄉中：權之六十餘斤：衆置酒慶賀：謝以金：少年不受而去：

致聯合起來。 作長期

誤以中央黨部爲當舖：頗堪發噱：  
記之以博讀者一笑：

某日：丁家橋畔：來壹龍鯉老婦  
：挾巨鰕一：問警察以當舖所在：  
警察以爲黨部也：漫應之曰：左左  
：婦果趨左：既至黨部大門：不敢  
遽入：及見出入者：皆手持包裹：  
（公事皮包）往來頻數：婦私念曰：  
當舖在是矣：挾袱直入：門警阻之  
曰：若何爲者：婦以袱示之：曰：  
我來質物耳：門警笑曰：誤矣：此  
乃黨部：而非當舖：婦慍然曰：既  
云當舖（諧音：又云非當舖：此何  
謂也：仍堅欲入：後經一再解釋：  
老婦似悟：遂巡東去：

蘇城閭門外王正芳水木作：蓄鷄數  
頭：中一母鷄：毛色極佳：蓄之將  
及一年：下蛋甚勤：近忽數日不育  
：日前又下一蛋：其形與普通鷄蛋  
無異：惟蛋之一端：有一小角：長  
四五寸：摸之刺手：一時鄰里轟傳

抗日不可！

**事物源始錄**

▲農業 神農始教民耕農：故號曰神農：

▲交易之始 神農氏日中爲市：致天下之民：聚天下之貨：交易而退：各得其所：蓋取諸噬嗑：一謂祝融作市：

嶺松 張民志

吟 壇

深山高仰出纖塵 風蕩濤聲入耳頻  
巢在儘堪容鶴膝 雲移錯認起龍鱗  
梅開庚嶺推知己 菊放東籬慕比鄰  
霜雪歲寒長不謝 峰頭南北四時春

籬菊 前人

寄人籬下傲秋霜 待看黃花晚節香  
褒寵陶君携美酒 思親杜子憶他鄉  
遙憐三徑存幽草 開向重陽傍戰場  
恥附時炎無媚骨 應名萬壽遠流芳

寄憤 鄭文生

貴人報道又重來 傲骨如儼忍不陪  
雪落門前仍未掃 此心惟有半寒梅

▲平光正水晶眼鏡每對由五元起  
▲老人眼鏡每對由五元起  
▲近視眼鏡每對由六元起  
以上三種眼鏡現收七折

▲問症購藥規則

僑胞來函問症、或請求配藥方療治、何狀、并先惠銀金貳元、當即詳細答覆、於在本藥房購藥與否、均聽其便、抑或由COD亦可

▲問症標準如下

(一)職業年齡居處 (二)現時症狀 (三)病因及起始年月 (四)身有寒熱 (五)延醫服藥之經過 (六)口舌乾潤

◎加拿大各埠代理

雲高華 廣裕隆 金利源 活生堂  
域多利 裕綸號 興利號  
都朗度 廣恒泰 Kwong Hong  
20 Elizabeth St. Tel  
滿地好良棧 Leong Jung  
92 LaGauchetere St. Mon  
滿地好新共和 奶架伙共和  
溫地辟廣和昌 Qiong Wo C  
720 Pacific Ave  
錦祿廣利榮 Kwong Lee  
P. O. Box 142 K

對由叁元至八元  
 九至八元  
 九至十元

須依照下列標準詳述病  
 復・并代爲配方付上・至  
 若購藥則款項先惠・

之情形(七)胃口思食否  
 熱否(八)腹部脹痛否  
 渴否(九)大小便通利否

理處  
 門牌各報均有

Tai Co.  
 Toronto, Ont.  
 Co.  
 Montreal, Que.  
 Hong Kee Co.  
 Winnipeg, Man.  
 Wing Co.  
 Amloops, B. C.

筆金  
 ●萬  
 Sui Y.

△本報  
 國  
 是華僑  
 反對党  
 定期  
 定價  
 報費先  
 館址  
 The  
 39  
 H.

◎請定  
 ◎催收  
 爲通告事・照  
 已定期九月  
 堂舉行・根據  
 發簿徵收・限  
 繳交乃磨公  
 之期在邇・繳  
 告・各埠分

先惠 空函不答  
 雲坤瑞英昌  
 ing Chong Co.  
 553 Carrall St.  
 Vancouver B. C.

定閱香港公論日報  
 由李微塵  
 曹懋森先生主持  
 內著名學者分任撰述  
 之喉舌.....是南中國  
 治之言論總匯

七月十六號出版  
 價半年十五圓  
 全年三十圓  
 香港雲咸街三拾九號  
 Public Opinion  
 Wyldham Road,  
 Hong Kong, China.

收懇親大會費通告  
 魚得加屬洪門第吉次懇親大會  
 拾八號：在第壹區乃磨埠致公  
 向章：徵收費用：前已通告：及  
 期八月廿壹號以前：連銀帶簿  
 堂：以備應用在案：茲者懇親  
 繳簿之限已過：昨據乃磨公堂函  
 堂：依期交銀繳簿者固多：而未